



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2009 - 2014

Επιτροπή Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων

2012/0295(COD)

8.4.2013

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ

της Επιτροπής Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων

προς την Επιτροπή Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για το Ταμείο Ευρωπαϊκής Βοήθειας προς τους Απόρους (COM(2012)0617 – C7-0358/2012 – 2012/0295(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Marije Cornelissen

PA_Legam

ΣΥΝΤΟΠΤΙΚΗ ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ

Το Ταμείο Ευρωπαϊκής Βοήθειας προς τους Απόρους αφορά τις γυναίκες για τουλάχιστον δύο λόγους. Πρώτον, οι γυναίκες καταλαμβάνουν πολύ υψηλό ποσοστό μεταξύ των απόρων της ΕΕ. Το γυναικείο πρόσωπο της φτώχειας ενισχύεται υπό την επήρεια της οικονομικής ύφεσης. Ανάμεσα στους φτωχούς είναι πολλές ηλικιωμένες γυναίκες με χαμηλές συντάξεις, ανύπαντρες μητέρες, διαζευγμένες γυναίκες, γυναίκες σε χαμηλά αμειβόμενες ή επισφαλείς θέσεις εργασίας.

Δεύτερον, οι γυναίκες παραμένουν πρωτίστως υπεύθυνες για τη φροντίδα των οικογενειών: είναι αυτές που ψωνίζουν τρόφιμα, μαγειρεύουν, χειρίζονται ό,τι έχει σχέση με τη διατροφή της οικογένειάς τους. Εάν μειωθεί το εισόδημα της οικογένειας, οι γυναίκες είναι συχνά αυτές που θα αποταθούν σε μια τράπεζα τροφίμων ή άλλη οργάνωση παροχής βοήθειας όταν αυτό το εισόδημα δεν επαρκεί για τη διατροφή της οικογένειας.

Έχοντας αυτό υπόψη, υπέβαλα ορισμένες προτάσεις πέραν της ενσωμάτωσης της διάστασης του φύλου που απαιτούν ξεχωριστά δεδομένα για κάθε φύλο. Είναι καίριας σημασίας για τις γυναίκες να μην σταματήσει απότομα η παροχή επισιτιστικής βοήθειας της ΕΕ από την 1η Ιανουαρίου 2014 όταν διακοπεί το τρέχον πρόγραμμα που εφαρμόζεται σε 19 κράτη μέλη. Για να βεβαιωθούμε ότι το Ταμείο ικανοποιεί την εξάρτηση που δημιουργήθηκε εδώ και 25 χρόνια, πρέπει να γίνουν προσαρμογές όσον αφορά την κατανομή των πόρων στα κράτη μέλη και πρέπει να ληφθούν υπόψη ορισμένες από τις κύριες επιφυλάξεις των κρατών μελών του Συμβουλίου που εκφράζουν αντιρρήσεις.

Η κατανομή μεταξύ κρατών μελών

Το τρέχον πρόγραμμα παρέχει 500 εκατομμύρια ευρώ ετησίως σε 19 κράτη μέλη. Για την περίοδο 2014-2020, προτάθηκαν 2,5 δισεκατομμύρια ευρώ για το νέο Ταμείο από την Επιτροπή, ποσό που μειώθηκε σε 2,1 δισεκατομμύρια ευρώ από το Συμβούλιο στις διαπραγματεύσεις για το ΠΔΠ κατά την περίοδο σύνταξής του, αριθμός που αναπαριστά σημαντική μείωση. Στην τρέχουσα πρόταση, όλα τα κράτη μέλη υποχρεούνται να συμμετέχουν, πράγμα που σημαίνει ότι οι μειωμένοι πόροι θα κατανεμηθούν σε μικρότερο ποσοστό και θα συμπεριληφθούν χώρες που δεν επωφελούνται επί του παρόντος από την επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ και ενδεχομένως δεν το επιθυμούν – για διάφορους λόγους, μεταξύ των οποίων π.χ. ήδη υφιστάμενες ανεξάρτητες δομές. Εκείνες που εξαρτώνται σήμερα από το πρόγραμμα θα υποστούν σοβαρές περικοπές εάν η πρόταση για το εν λόγω Ταμείο παραμείνει ως έχει.

Ως εκ τούτου, υπέβαλα κάποιες προτάσεις με τις οποίες διασφαλίζεται ότι η ΕΕ θα αναλάβει ευθύνες για την τρέχουσα εξάρτηση από την επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ:

Τα κράτη μέλη δεν πρέπει να υποχρεούνται αλλά να επιλέγουν κατά πόσον επιθυμούν να συμμετέχουν ή όχι.

Οι δείκτες που χρησιμοποιούνται για τη διαίρεση των πόρων πρέπει να είναι το ποσοστό των ατόμων που υποφέρουν από υλική στέρηση σε μια χώρα και τα πλέον επικαιροποιημένα δεδομένα σχετικά με τις πρόσφατες μεταβολές του πληθυσμού που ζει σε νοικοκυριά με πολύ χαμηλή ένταση εργασίας. Πρέπει να λαμβάνεται υπόψη και ο βαθμός της εξάρτησης από τα

πρώην προγράμματα επισιτιστικής βοήθειας.

Το ποσοστό συγχρηματοδότησης πρέπει να διαφοροποιηθεί ανάλογα με τα επίπεδα πλούτου των κρατών μελών, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι το Ταμείο ωφελεί κυρίως όσους το έχουν περισσότερο ανάγκη.

Έτσι, τα κράτη μέλη που αντιτίθενται στο Ταμείο καταρχήν δεν θα αναγκαστούν να συμμετάσχουν παρά τη θέλησή τους με τη μείωση ενδεχομένως της αντίστασής τους.

Ενίσχυση των τοπικών αλυσίδων εφοδιασμού τροφίμων και ανταλλαγή ορθών πρακτικών

Για πολλές οργανώσεις αρωγής, η επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ δεν είναι η μοναδική πηγή τροφίμων, και σε πολλά κράτη μέλη οι τράπεζες τροφίμων λειτουργούν χωρίς δημόσια στήριξη, αξιοποιώντας τρόφιμα που προσφέρουν οι τοπικές αλυσίδες εφοδιασμού τροφίμων.

Πρέπει να δίνεται η δυνατότητα στις οργανώσεις αρωγής σε όλα τα κράτη μέλη να αξιοποιούν καλύτερα τα τρόφιμα που ειδάλλως θα πετιούνταν, στο πλαίσιο των ορίων ασφαλείας και υγιεινής των τροφίμων. Για τη δημιουργία διαρθρωτικών σχέσεων με κατασκευαστές, σούπερ μάρκετ, αγρότες, εστιατόρια κτλ., οι οργανώσεις αρωγής χρειάζονται ορισμένες διευκολύνσεις, όπως είναι ο εξοπλισμός για τη μεταφορά τροφίμων, οι εγκαταστάσεις ΤΠΕ και οι δεξιότητες υλικοτεχνικής υποστήριξης, οι εκστρατείες ευαισθητοποίησης για την προσέλκυση ιδιωτών χορηγών, οι δεξιότητες και τα πιστοποιητικά για τον χειρισμό τροφίμων στο πλαίσιο των υγειονομικών κανονισμών κτλ. Το Ταμείο πρέπει να παρέχει στις οργανώσεις αρωγής τα μέσα για να αναπτύξουν και να ενισχύσουν διαρθρωτικές σχέσεις με χορηγούς τροφίμων και οικονομικής στήριξης. Αυτό εξυπηρετεί διττό σκοπό, καθώς προλαμβάνει τη σπατάλη τροφίμων, προσφέροντας παράλληλα στις οργανώσεις αρωγής τη δυνατότητα να εξαρτώνται λιγότερο από την άμεση επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ.

Επιπλέον, το Ταμείο πρέπει να προάγει την ανταλλαγή ορθών πρακτικών στην ΕΕ μεταξύ των οργανώσεων αρωγής που εξαρτώνται από την επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ και των οργανώσεων που δεν εξαρτώνται, όπως και τη διάδοση της κοινωνικής καινοτομίας στον τομέα της βοήθειας προς τους άπορους.

Αποφυγή νέας εξάρτησης και μείωση της υφιστάμενης εξάρτησης

Η σημαντικότερη πτυχή του Ταμείου είναι να διασφαλίσει ότι όσοι εξαρτώνται από προηγούμενα προγράμματα της ΕΕ δεν θα μείνουν χωρίς τρόφιμα ξαφνικά μέσα στο 2014. Οι πιθανότητες έγκρισης του Ταμείου από το Συμβούλιο θα αυξηθούν εάν το Ταμείο αποσκοπεί στη σταδιακή μείωση της εξάρτησης από την άμεση επισιτιστική βοήθεια της ΕΕ και αποφεύγει τη δημιουργία νέων εξαρτήσεων. Οι οργανώσεις αρωγής θα μπορούσαν να βοηθηθούν με όλες τις εγκαταστάσεις, τα υλικά και άλλου είδους στήριξη που χρειάζονται ώστε να μεταβούν σταδιακά στις τοπικές αλυσίδες εφοδιασμού τροφίμων όπως τα σούπερ μάρκετ, οι κατασκευαστές, οι αγρότες κτλ., προκειμένου να μην αποκοπούν οι άποροι από την επισιτιστική βοήθεια, τώρα ή στο μέλλον.

Συνοχή με τη διαρθρωτική καταπολέμηση της φτώχειας

Απώτερος στόχος των πολιτικών καταπολέμησης της φτώχειας πρέπει να είναι η έξοδος των άπορων, η πλειονότητα των οποίων είναι γυναίκες, από τη φτώχεια. Ως εκ τούτου, σημασία δεν έχει μόνο να αναλαμβάνουν οι οργανώσεις αρωγής που συμμετέχουν στο Ταμείο δραστηριότητες κοινωνικής ενσωμάτωσης και να έχουν άμεση σχέση με τα εθνικά προγράμματα εξάλειψης της φτώχειας, αλλά και να είναι σε θέση να αναπτύσσουν

δραστηριότητες κοινωνικής ενσωμάτωσης σε συνδυασμό με τη χρηματοδότηση από το ΕΚΤ, αποφεύγοντας παράλληλα τη διπλή χρηματοδότηση των ίδιων επιχειρήσεων αρωγής.

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων καλεί την Επιτροπή Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να ενσωματώσει στην έκθεσή της τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(2) Ο αριθμός των ατόμων που υποφέρουν από υλική στέρηση ή ακόμη και σοβαρή υλική στέρηση στην Ένωση αυξάνεται· μάλιστα πολλές φορές τα άτομα αυτά στερούνται επίσης τη δυνατότητα να επωφεληθούν από τα μέτρα ενεργοποίησης του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [κανονισμός για τις κοινές διατάξεις] και, ιδίως, του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [...ΕΚΤ].

Τροπολογία

(2) **Το 2011, σχεδόν το 24,2 % του ευρωπαϊκού πληθυσμού (δηλαδή 119,6 εκατομμύρια άτομα στην ΕΕ-27, κατά την εκτίμηση της Eurostat, εκ των οποίων τα 25 εκατομμύρια ήταν παιδιά) θεωρήθηκε ότι ήταν εκτεθειμένο στη φτώχεια και/ή τον κοινωνικό αποκλεισμό, σύμφωνα με τον ορισμό της στρατηγικής Ευρώπη 2020.** Ο αριθμός των ατόμων που υποφέρουν από υλική στέρηση ή ακόμη και σοβαρή υλική στέρηση στην Ένωση, **ιδίως σε χώρες που έχουν πληγεί ιδιαίτερα από την κρίση και την εφαρμογή μέτρων δημοσιονομικής εξογίανσης,** αυξάνεται **και** μάλιστα πολλές φορές τα άτομα αυτά στερούνται επίσης τη δυνατότητα να επωφεληθούν από τα μέτρα ενεργοποίησης του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [κανονισμός για τις κοινές διατάξεις] και, ιδίως, του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [...ΕΚΤ]. **Εκτιμώντας ότι η εξέλιξη αυτή έρχεται σε αντίθεση και θέτει σε κίνδυνο την επίτευξη ενός εκ των κύριων στόχων της στρατηγικής «Ευρώπη 2020» και συγκεκριμένα εκείνο της μείωσης κατά 20 εκατομμύρια του αριθμού των φτωχών στην ΕΕ, ξεκινώντας από τους άπορους, η πλειονότητα των οποίων είναι γυναίκες**

και παιδιά.

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(2α) Σύμφωνα με τα στοιχεία του έτους 2011, το ποσοστό της γυναικείας φτώχειας στην ΕΕ-27 ήταν σχεδόν 17%, ως συνέπεια, μεταξύ άλλων, της ανεργίας των γυναικών, των μισθολογικών ανισοτήτων, και της αυξημένης συμμετοχής των γυναικών στην εργασία με μειωμένο ωράριο.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(3α) Λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κράτη μέλη και η Επιτροπή οφείλουν να διασφαλίζουν την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών καθώς και τη συνεπή ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου σε όλα τα στάδια της προετοιμασίας, του προγραμματισμού και της υλοποίησης, της παρακολούθησης και της αξιολόγησης των Ταμείων του ΚΣΠ με τη χρήση μεθόδων της συνεκτίμησης της διάστασης του φύλου στον προϋπολογισμό.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4α) Η Ένωση παρέχει από το 1987 στους πιο άπορους πολίτες της, η πλειονότητα των οποίων είναι γυναίκες, άμεση επισιτιστική βοήθεια από τα γεωργικά αποθέματα. Αυτό έχει οδηγήσει σε κατάσταση εξάρτησης των πλέον άπορων από την άμεση ενωσιακή παροχή τροφίμων προς τους πλέον άπορους. Πολλοί δικαιούχοι έχουν στη διάθεσή τους και άλλες πηγές προμήθειας πέραν της στήριξης της ΕΕ, όπως τοπικά ή περιφερειακά σούπερ μάρκετ, αγρότες, κατασκευαστές, εστιατόρια κτλ. Το Ταμείο πρέπει να στηρίζει την ανάπτυξη ή ενίσχυση τέτοιων τοπικών αλυσίδων εφοδιασμού.

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 4 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4β) Για τη μεγιστοποίηση της αποτελεσματικότητας της μη οικονομικής βοήθειας στους πλέον άπορους, τα κράτη μέλη θα πρέπει κατά περίπτωση και στο πλαίσιο συνοδευτικών μέτρων, να υποστηρίζουν τη δημιουργία κέντρων υποδοχής ή/και κοινωνικών κατοικιών για τους αστέγους.

Τροπολογία 6
Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 4 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4γ) Η δράση σε επίπεδο Ένωσης είναι απαραίτητη λόγω της έκτασης της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού στην Ένωση (το 2010 το ένα τέταρτο των ευρωπαίων πολιτών, ήτοι 116 εκατομμύρια άτομα, ως επί το πλείστον γυναίκες, διέτρεχε κίνδυνο φτώχειας ή κοινωνικού αποκλεισμού). Η κατάσταση αυτή έχει επιδεινωθεί περαιτέρω λόγω της οικονομικής κρίσης, γεγονός που μείωσε την ικανότητα αρκετών κρατών μελών να διατηρήσουν τις κοινωνικές δαπάνες και επενδύσεις σε επίπεδα ικανά να εξασφαλίσουν ότι δεν θα αμβλυνθεί ακόμα περισσότερο η κοινωνική συνοχή και ότι οι μεσοπρόθεσμοι και μακροπρόθεσμοι στόχοι της στρατηγικής «Ευρώπη 2020» θα επιτευχθούν.

Τροπολογία 7
Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 4 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4δ) Οι στρατηγικές και οι τρόποι εξόδου από την αθλιότητα και τη φτώχεια πρέπει να λαμβάνουν υπόψη το γεγονός ότι το πρόβλημα των φτωχότερων είναι πρωτίστως η απώλεια της αξιοπρέπειας και της αυτονομίας προσώπων και πολιτών, που καθιστά πιο ευαίσθητα τα άτομα αυτά και τις οικογένειές τους ενώ υφίστανται μεγαλύτερη διάκριση, με σοβαρές επιπτώσεις στις γυναίκες και τα παιδιά·

Τροπολογία 8
Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 4 ε (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4ε) Οι γυναίκες είναι οι κυριότεροι δικαιούχοι του Ταμείου, όχι μόνον επειδή είναι περισσότερο εκτεθειμένες στον κίνδυνο της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού, αλλά επίσης επειδή είναι υπεύθυνες για την κάλυψη των διατροφικών αναγκών και τη συντήρηση της οικογένειας.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 4 στ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4στ) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να πρωτοστατήσουν στην αξιολόγηση των αναγκών των πλέον άπορων πολιτών τους. Το Ταμείο θα πρέπει ως εκ τούτου να αποφεύγει τη δημιουργία νέων δομών εξάρτησης για τους δικαιούχους της βοήθειας, όπως ορίζεται στο άρθρο 4 παράγραφος 1.

Τροπολογία 10
Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 6 α (νέα)

(6a) Οι διατάξεις πρέπει επίσης να διασφαλίζουν τη συμμόρφωση του Ταμείου με τις κοινωνικές και περιβαλλοντικές πολιτικές της Ένωσης όπως η καταπολέμηση κάθε μορφής διάκρισης στον προγραμματισμό, τη διαχείριση και την πρόσβαση στη βοήθεια καθώς και κατά της σπατάλης τροφίμων, ακόμη και μέσω εκστρατειών ευαισθητοποίησης στις οποίες οι γυναίκες μπορούν να έχουν στρατηγικό ρόλο.

Τροπολογία 11 **Πρόταση κανονισμού**

Αιτιολογική σκέψη 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(7) Η Επιτροπή, για να ορίσει κατάλληλο δημοσιονομικό πλαίσιο, θα πρέπει να καθιερώσει, μέσω εκτελεστικών πράξεων, μια ετήσια κατανομή των συνολικών πόρων ανά κράτος μέλος με μια αντικειμενική και διαφανή μέθοδο που να αντανακλά τις διαφορές στη φτώχεια και στην υλική στέρηση.

Τροπολογία

(7) Η Επιτροπή, για να ορίσει κατάλληλο δημοσιονομικό πλαίσιο, θα πρέπει να καθιερώσει, μέσω εκτελεστικών πράξεων, μια ετήσια κατανομή των συνολικών πόρων ανά κράτος μέλος με μια αντικειμενική και διαφανή μέθοδο που να αντανακλά τις διαφορές στη φτώχεια και στην υλική στέρηση, **όπως τα όρια της απόλυτης και της σχετικής φτώχειας.**

Τροπολογία 12 **Πρόταση κανονισμού**

Αιτιολογική σκέψη 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(8) Το επιχειρησιακό πρόγραμμα κάθε κράτους μέλους θα πρέπει να προσδιορίζει

Τροπολογία

(8) Το επιχειρησιακό πρόγραμμα κάθε κράτους μέλους θα πρέπει να προσδιορίζει

και να δικαιολογεί τις μορφές υλικής στέρησης τις οποίες θα καταπολεμά και να περιγράφει τους στόχους και τα χαρακτηριστικά της βοήθειας προς τους απόρους, που θα παρασχεθεί μέσω της στήριξης εθνικών συστημάτων. Θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει στοιχεία που είναι απαραίτητα για την εξασφάλιση της αποτελεσματικής και αποδοτικής εφαρμογής του **επιχειρησιακού προγράμματος**.

και να δικαιολογεί τις μορφές υλικής στέρησης τις οποίες θα καταπολεμά και να περιγράφει τους στόχους και τα χαρακτηριστικά της βοήθειας προς τους απόρους, που θα παρασχεθεί μέσω της στήριξης εθνικών συστημάτων. **Η στέρηση πρόσβασης στην τροφή** θα πρέπει **να είναι η πρώτη στέρηση που θα αντιμετωπιστεί από τα κράτη μέλη. Το πρόγραμμα θα πρέπει** επίσης να περιλαμβάνει στοιχεία που είναι απαραίτητα για την εξασφάλιση της αποτελεσματικής και αποδοτικής εφαρμογής του.

Αιτιολόγηση

Η τροφή είναι η βασική ανάγκη που επιτρέπει στις οργανώσεις-εταίρους και στα κράτη μέλη να έρχονται σε επαφή με αυτά τα άτομα που είναι αποκλεισμένα από τον κοινωνικό βίο. Αυτό είναι το καλύτερο μέσο διασφάλισης της αποτελεσματικότητας του Ταμείου.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) Για τη μεγιστοποίηση της αποτελεσματικότητας του Ταμείου, ιδίως όσον αφορά τις εθνικές περιστάσεις, ενδείκνυται να θεσπιστεί μια διαδικασία για την πιθανή τροποποίηση του επιχειρησιακού προγράμματος.

Τροπολογία

(9) Για τη μεγιστοποίηση της αποτελεσματικότητας του Ταμείου, ιδίως όσον αφορά τις εθνικές περιστάσεις, ενδείκνυται να θεσπιστεί μια διαδικασία για την πιθανή τροποποίηση του επιχειρησιακού προγράμματος: **στη διαδικασία πρέπει να συμμετέχουν κοινωνικές οργανώσεις που έχουν αναλάβει τη βοήθεια προς τους πλέον απόρους σε εθνικό επίπεδο ή οι οποίες εκπροσωπούν άμεσα τους πλέον απόρους, διασφαλίζοντας ικανοποιητική παρουσία γυναικών.**

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(11α) λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κράτη μέλη θα πρέπει να μεριμνούν περαιτέρω για την ισόρροπη συμμετοχή γυναικών και ανδρών στη διαχείριση και την υλοποίηση των επιχειρησιακών προγραμμάτων σε τοπικό, περιφερειακό και εθνικό επίπεδο και υποβάλλουν εκθέσεις προόδου στον τομέα αυτόν.

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 11 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(11β) Η πρόσβαση στη στήριξη του Ταμείου θα έπρεπε να περιλαμβάνει πραγματική προσβασιμότητα σε όσους, για οποιονδήποτε λόγο, για παράδειγμα, λόγω ηλικίας, κατάστασης υγείας, απόστασης, δεν έχουν τη δυνατότητα να παραλάβουν οι ίδιοι δέματα τροφίμων· συνεπώς, είναι πολύ σημαντική η ενίσχυση των διαρθρωτικών δεσμών μεταξύ των οργανισμών βοήθειας και των προμηθευτών τροφίμων.

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(11γ) λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κράτη μέλη και η Επιτροπή πρέπει να λάβουν τα

κατάλληλα μέτρα για να αποτρέψουν κάθε διάκριση εξαιτίας του φύλου, της φυλής ή της εθνοτικής καταγωγής, της θρησκείας ή των πεποιθήσεων, αναπηρίας, της ηλικίας, του γενετήσιου προσανατολισμού ή της ταυτότητας φύλου κατά την εκπόνηση και υλοποίηση των προγραμμάτων δίδοντας ιδιαίτερη προσοχή στα άτομα που αντιμετωπίζουν πολλαπλές διακρίσεις. Η προσβασιμότητα των ατόμων με αναπηρία αποτελεί ένα από τα κριτήρια που πρέπει να πληρούνται κατά την εκπόνηση δράσεων που συγχρηματοδοτούνται από το Ταμείο και να λαμβάνονται υπόψη κατά τα διάφορα στάδια υλοποίησης.

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(12) Με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και του σχεδιασμού κάθε επιχειρησιακού προγράμματος και την αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας και της αποδοτικότητας του Ταμείου, θα πρέπει να διενεργούνται εκ των προτέρων και εκ των υστέρων αξιολογήσεις. Οι αξιολογήσεις αυτές θα πρέπει να συμπληρώνονται από έρευνες επισκόπησης για τους πόρους οι οποίοι επωφελήθηκαν από το επιχειρησιακό πρόγραμμα και, ***εάν είναι απαραίτητο***, από αξιολογήσεις κατά την περίοδο του προγράμματος. Ως προς αυτό, θα πρέπει να προσδιοριστούν οι αρμοδιότητες των κρατών μελών και της Επιτροπής.

Τροπολογία

(12) Με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και του σχεδιασμού κάθε επιχειρησιακού προγράμματος και την αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας και της αποδοτικότητας του Ταμείου, θα πρέπει να διενεργούνται εκ των προτέρων και εκ των υστέρων αξιολογήσεις ***με τη συμμετοχή των πλέον πόρων τους οποίους αφορούν πρωτίστως αυτά τα μέτρα***. Οι αξιολογήσεις αυτές θα πρέπει να συμπληρώνονται από έρευνες επισκόπησης - ***οι οποίες θα περιλαμβάνουν δεδομένα καταναμημένα ανά φύλο και ηλικία, λαμβάνοντας υπόψη την μελέτη της Eurostat σχετικά με την μέτρηση της υλικής στέρησης στην Ένωση***- για τους πλέον πόρους οι οποίοι επωφελήθηκαν από το επιχειρησιακό πρόγραμμα και από αξιολογήσεις ***και ελέγχους όλων των πολιτικών ως προς τις διαφορές επιπτώσεις τους σε γυναίκες και άνδρες***

κατά την περίοδο του προγράμματος. Ως προς αυτό, θα πρέπει να προσδιοριστούν οι αρμοδιότητες των κρατών μελών και της Επιτροπής.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(15) Είναι απαραίτητο να οριστεί **μέγιστο** επίπεδο συγχρηματοδότησης από το Ταμείο στα επιχειρησιακά προγράμματα με σκοπό την επίτευξη πολλαπλασιαστικού αποτελέσματος των πόρων της Ένωσης, ενώ θα πρέπει να εξεταστεί η κατάσταση των κρατών μελών που αντιμετωπίζουν προσωρινές δημοσιονομικές δυσκολίες.

Τροπολογία

(15) Είναι απαραίτητο να οριστεί **ένα κατάλληλο** επίπεδο συγχρηματοδότησης από το Ταμείο στα επιχειρησιακά προγράμματα με σκοπό την **αλληλεγγύη και την** επίτευξη πολλαπλασιαστικού αποτελέσματος των πόρων της Ένωσης, ενώ θα πρέπει να εξεταστεί η κατάσταση των κρατών μελών που αντιμετωπίζουν προσωρινές δημοσιονομικές δυσκολίες.

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) ως «άποροι» ορίζονται φυσικά πρόσωπα, άτομα ή οικογένειες, νοικοκυριά ή ομάδες τέτοιων προσώπων, των οποίων η ανάγκη για βοήθεια έχει διαπιστωθεί σύμφωνα με τα αντικειμενικά κριτήρια που θέσπισαν οι αρμόδιες εθνικές αρχές **ή που όρισαν οι οργανώσεις-εταίροι** και ενέκριναν οι εν λόγω **αρμόδιες** αρχές·

Τροπολογία

(1) ως «άποροι» ορίζονται φυσικά πρόσωπα, άτομα ή οικογένειες, νοικοκυριά ή ομάδες τέτοιων προσώπων, των οποίων η ανάγκη για βοήθεια έχει διαπιστωθεί σύμφωνα με τα αντικειμενικά κριτήρια που θέσπισαν οι αρμόδιες εθνικές αρχές **σε συνεργασία με οργανώσεις-εταίρους** και ενέκριναν οι εν λόγω **εθνικές** αρχές·

Αιτιολόγηση

Θα πρέπει να διασφαλιστεί μεγαλύτερη σαφήνεια και καλύτερος διάλογος μεταξύ των αρμόδιων εθνικών αρχών και των οργανώσεων-εταίρων ώστε να ενισχύεται η αποτελεσματικότητα.

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – σημείο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(2) ως «οργανώσεις-εταίροι» ορίζονται δημόσιοι φορείς ή μη κερδοσκοπικές οργανώσεις που προσφέρουν τρόφιμα **ή** άλλα αγαθά άμεσα ή μέσω άλλων οργανώσεων-εταίρων σε απόρους και των οποίων οι πράξεις έχουν επιλεγεί από τη διαχειριστική αρχή σύμφωνα με το άρθρο 29 παράγραφος 3 στοιχείο β)·

Τροπολογία

(2) ως «οργανώσεις-εταίροι» ορίζονται δημόσιοι φορείς ή μη κερδοσκοπικές οργανώσεις που προσφέρουν τρόφιμα **και** άλλα αγαθά άμεσα ή μέσω άλλων οργανώσεων-εταίρων σε απόρους και των οποίων οι πράξεις έχουν επιλεγεί από τη διαχειριστική αρχή σύμφωνα με το άρθρο 29 παράγραφος 3 στοιχείο β)·

Αιτιολόγηση

Η τροφή είναι η βασική ανάγκη που επιτρέπει στις οργανώσεις-εταίρους και στα κράτη μέλη να έρχονται σε επαφή με αυτά τα άτομα που είναι αποκλεισμένα από τον κοινωνικό βίο. Αυτό είναι το καλύτερο μέσο διασφάλισης της αποτελεσματικότητας του Ταμείου.

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Το Ταμείο προάγει την κοινωνική συνοχή στην Ένωση, συμβάλλοντας στην επίτευξη του στόχου για μείωση της φτώχειας κατά τουλάχιστον 20 εκατομμύρια άτομα που διατρέχουν κίνδυνο φτώχειας και κοινωνικού αποκλεισμού, σύμφωνα με τη στρατηγική «Ευρώπη 2020». Το Ταμείο συμβάλλει στην επίτευξη του ειδικού στόχου για την ανακούφιση των χειρότερων μορφών φτώχειας στην Ένωση, παρέχοντας μη οικονομική

Τροπολογία

Το Ταμείο προάγει την κοινωνική συνοχή στην Ένωση, συμβάλλοντας στην επίτευξη του στόχου για μείωση της φτώχειας κατά τουλάχιστον 20 εκατομμύρια άτομα που διατρέχουν κίνδυνο φτώχειας και κοινωνικού αποκλεισμού, σύμφωνα με τη στρατηγική «Ευρώπη 2020». Το Ταμείο συμβάλλει στην επίτευξη του ειδικού στόχου για την ανακούφιση των χειρότερων μορφών φτώχειας στην Ένωση **και την εξάλειψή τους**, παρέχοντας μη

βοήθεια στους απόρους. Ο στόχος μετριέται με τον αριθμό των προσώπων που λαμβάνουν βοήθεια από το Ταμείο.

οικονομική βοήθεια στους απόρους **συμπληρώνοντας μάλλον και όχι υποκαθιστώντας τις εθνικές πολιτικές μείωσης της φτώχειας που αποσκοπούν να μειώσουν την εξάρτηση των ανθρώπων αυτών και να τους βοηθήσουν ώστε να απολαμβάνουν τα θεμελιώδη τους δικαιώματα.** Ο στόχος μετριέται με τον αριθμό των προσώπων που λαμβάνουν βοήθεια από το Ταμείο **και με την ποιοτική και ποσοτική αξιολόγηση των διαρθρωτικών βελτιώσεων για τους τελικούς παραλήπτες, κατανεμημένων ανά φύλο και ηλικία, ως αποτέλεσμα αυτής της βοήθειας. Το Ταμείο προάγει τις τοπικές και περιφερειακές αλυσίδες εφοδιασμού τροφίμων προς όφελος των πλέον απόρων.**

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Κατά τη διάρκεια της περιόδου υλοποίησής του, το Ταμείο αποσκοπεί στη σταδιακή μείωση της εξάρτησης των δικαιούχων από την άμεση μη οικονομική βοήθεια της Ένωσης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 4 παράγραφος 1.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Το Ταμείο υποστηρίζει εθνικά συστήματα μέσω των οποίων διανέμονται

1. Το Ταμείο **μπορεί να** υποστηρίξει, **κατόπιν αίτησης κάποιου κράτους**

στους απόρους τρόφιμα και βασικά καταναλωτικά αγαθά για **την** προσωπική χρήση των αστέγων **ή** των παιδιών, μέσω οργανώσεων-εταίρων που επιλέγονται από κράτη μέλη.

μέλους, εθνικά συστήματα μέσω των οποίων διανέμονται στους απόρους τρόφιμα, **ρούχα** και βασικά καταναλωτικά αγαθά για προσωπική χρήση των **πλέον απόρων, ιδίως των** αστέγων **και** των παιδιών, μέσω οργανώσεων-εταίρων που επιλέγονται από κράτη μέλη, **λαμβάνοντας υπόψη τις ιδιαίτερες ανάγκες γυναικών, ανδρών και παιδιών καθώς και ατόμων με αναπηρίες και με τη συμμετοχή των περιφερειακών και τοπικών αρχών.**

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Το Ταμείο μπορεί να υποστηρίζει συνοδευτικά μέτρα, **που συμπληρώνουν την παροχή τροφίμων και αγαθών και συμβάλλουν στην κοινωνική ενσωμάτωση των απόρων.**

Τροπολογία

2. Το Ταμείο μπορεί να υποστηρίζει, **κατόπιν αιτήματος κράτους μέλους**, συνοδευτικά μέτρα **τα οποία** συμβάλλουν στην κοινωνική ενσωμάτωση των **πλέον απόρων λαμβάνοντας υπόψη τις ειδικές απαιτήσεις των γυναικών και των αντρών που διαπιστώνονται με την ενεργό συμμετοχή τους.**

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(2α) Η Επιτροπή, τα κράτη μέλη και οι οργανώσεις εταίροι συμβάλλουν στην καταπολέμηση της σπατάλης τροφίμων σε κάθε στάδιο της αλυσίδας εφοδιασμού. Το Ταμείο μπορεί να παρέχει βοήθεια στους δικαιούχους ώστε να αξιοποιούν καλύτερα ή αποτελεσματικότερα τις

*τοπικές αλυσίδες εφοδιασμού,
προλαμβάνοντας έτσι τη σπατάλη
τροφίμων και αυξάνοντας την παροχή
τροφίμων προς τους πλέον απόρους
ανεξάρτητα από το Ταμείο.*

Τροπολογία 26
Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*(2β) Το Ταμείο μπορεί να υποστηρίξει
ενέργειες και μέτρα με στόχο τη
διεύρυνση και τη βελτίωση της
πρόσβασης των τελικών αποδεκτών στις
τοπικές αλυσίδες εφοδιασμού, ακόμη και
μέσω δελτίων ή άλλων συστημάτων, τη
μείωση της σπατάλης τροφίμων και την
ενεργοποίηση εκστρατειών ενημέρωσης
και εκπαίδευσης που θα αφορούν
πρωτίστως τις γυναίκες ως στρατηγικά
πρόσωπα, ακόμη και σε συνεργασία με τα
σχολεία και τα τοπικά μέσα.*

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Το Ταμείο προάγει την αμοιβαία μάθηση, τη δικτύωση και τη διάδοση καλών πρακτικών στον τομέα της μη οικονομικής βοήθειας προς τους απόρους.

3. Το Ταμείο προάγει την αμοιβαία μάθηση, τη δικτύωση και τη διάδοση καλών πρακτικών στον τομέα της μη οικονομικής βοήθειας προς τους απόρους, *λαμβάνοντας υπόψη την προοπτική του φύλου κυρίως με τη συμπερίληψη γυναικείων οργανώσεων. Πρέπει να ενθαρρύνεται η συνεργασία των κρατών μελών που δεν συμμετέχουν στο Ταμείο για τη διάδοση καλών πρακτικών.*

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(8) Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη διασφαλίζουν την αποτελεσματικότητα του Ταμείου, ιδίως μέσω της παρακολούθησης, της υποβολής εκθέσεων και της αξιολόγησης.

Τροπολογία

(8) Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη διασφαλίζουν την αποτελεσματικότητα του Ταμείου, ιδίως μέσω της παρακολούθησης, της υποβολής εκθέσεων και της αξιολόγησης, **που θα πρέπει να περιλαμβάνουν δείκτες ανά φύλο και ηλικία.**

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(10) Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι η ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών και η ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου προωθούνται **στα διάφορα στάδια** της υλοποίησης του Ταμείου. Τα κράτη μέλη και η Επιτροπή λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για να αποτρέψουν κάθε διάκριση εξαιτίας του φύλου, της φυλής ή της εθνοτικής καταγωγής, της θρησκείας ή των πεποιθήσεων, της αναπηρίας, της ηλικίας ή του σεξουαλικού προσανατολισμού κατά την εξασφάλιση πρόσβασης στο Ταμείο.

Τροπολογία

(10) Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι η ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών και η ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου προωθούνται **σε κάθε στάδιο** της υλοποίησης του Ταμείου, **μεταξύ άλλων και στην εκ των υστέρων αξιολόγηση**. Τα κράτη μέλη και η Επιτροπή λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για να αποτρέψουν κάθε διάκριση εξαιτίας του φύλου, της φυλής ή της εθνοτικής καταγωγής, της θρησκείας ή των πεποιθήσεων, της αναπηρίας, της ηλικίας ή του σεξουαλικού προσανατολισμού κατά την εξασφάλιση πρόσβασης στο Ταμείο.

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(α) πληθυσμός που υποφέρει από σοβαρή υλική στέρηση·

Τροπολογία

(α) πληθυσμός που υποφέρει από σοβαρή υλική στέρηση, **ως ποσοστό επί του συνολικού πληθυσμού κατανεμημένου ανά φύλο·**

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Για τη διανομή στους απόρους, η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη τον βαθμό εξάρτησης των πλέον απόρων από τα επισιτιστικά προγράμματα της Ένωσης ως αποτέλεσμα της συμμετοχής των κρατών μελών σε προγράμματα δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1290/2005 του Συμβουλίου, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου ή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 121/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 7 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(αα) μια στρατηγική που περιγράφει πώς τα μέτρα στήριξης θα υποστηρίξουν την ανάπτυξη των τοπικών και περιφερειακών αλυσίδων εφοδιασμού

*τροφίμων προς όφελος των πλέον
απόρων·*

Τροπολογία 33
Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 7 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο θ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*(θα) περιγραφή των ατόμων με
προτεραιότητα προς τους οποίους
προσανατολίζεται το πρόγραμμα,
λαμβάνοντας υπόψη τις ιδιαίτερες
εδαφικές και/ή κοινωνικές ανάγκες,
ακόμη και υπό το πρίσμα της
διαφορετικής κατανομής ανά ηλικία και
φύλο της σοβαρής στέρησης·*

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 7 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο ι α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*(ια) μια στρατηγική που περιγράφει πώς
μπορεί να επιτευχθεί η σταδιακή μείωση
της εξάρτησης των δικαιούχων από τη
βοήθεια που αναφέρεται στο άρθρο 4
παράγραφος 1 από αγορές προϊόντων
κατά τη διάρκεια της περιόδου
υλοποίησης·*

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Επιχειρησιακά προγράμματα καταρτίζονται από κράτη μέλη ή από οποιαδήποτε αρχή οριστεί από αυτά σε συνεργασία με τις αρμόδιες περιφερειακές, τοπικές και λοιπές δημόσιες αρχές, καθώς και από φορείς που εκπροσωπούν την κοινωνία των πολιτών και από φορείς αρμόδιους για την προαγωγή της ισότητας και για τη μη εισαγωγή διακρίσεων.

Τροπολογία

2. Επιχειρησιακά προγράμματα καταρτίζονται από κράτη μέλη ή από οποιαδήποτε αρχή οριστεί από αυτά σε συνεργασία με τις αρμόδιες περιφερειακές, τοπικές και λοιπές δημόσιες αρχές, καθώς και από φορείς που εκπροσωπούν την κοινωνία των πολιτών και από φορείς αρμόδιους για την προαγωγή της ισότητας και για τη μη εισαγωγή διακρίσεων **αποσκοπώντας στην ανάλυση των τρόπων, των στόχων και των αναμενόμενων αποτελεσμάτων σχετικά με τη μείωση της φτώχειας και λαμβάνοντας υπόψη τις εδαφικές και κοινωνικές ανισότητες, και τις ανισότητες γενεάς και φύλων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τα επιχειρησιακά προγράμματα συνδέονται στενά με τις εθνικές πολιτικές κοινωνικής ενσωμάτωσης και καταπολεμούν την αύξηση του ποσοστού των γυναικών μεταξύ των πτωχών και την επέκτασή του στις εθνικές μειονότητες.**

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Τα κράτη μέλη συντάσσουν την ετήσια έκθεση υλοποίησης σύμφωνα με το υπόδειγμα που έχει εγκρίνει η Επιτροπή, καθώς και τον κατάλογο των κοινών δεικτών εισροών και εκροών.

Τροπολογία

2. Τα κράτη μέλη συντάσσουν την ετήσια έκθεση υλοποίησης σύμφωνα με το υπόδειγμα που έχει εγκρίνει η Επιτροπή, καθώς και τον κατάλογο των κοινών δεικτών εισροών και εκροών.

Οι δείκτες αυτοί περιλαμβάνουν:

(α) πρόσφατη μεταβολή των δαπανών

της κοινωνικής πολιτικής για την αντιμετώπιση της σοβαρής υλικής στέρησης τόσο σε απόλυτους όρους, όσο και σε σχέση με το ΑΕγχΠ και τις συνολικές δημόσιες δαπάνες·

(β) πρόσφατες μεταβολές της νομοθεσίας περί κοινωνικής πολιτικής σχετικά με την πρόσβαση σε χρηματοδότηση λόγω σοβαρής υλικής στέρησης.

Αιτιολόγηση

Προκειμένου να αποφευχθεί το αντίθετο αποτέλεσμα, σύμφωνα με το οποίο ένα κράτος μέλος χρησιμοποιεί το Ταμείο για να αποποιηθεί τις ευθύνες του στον τομέα της κοινωνικής πολιτικής, είναι σημαντικό να μπορεί η Επιτροπή να υπολογίσει πώς το Ταμείο επιδρά στην πολιτική κάποιου κράτους μέλους για την αντιμετώπιση της σοβαρής υλικής στέρησης.

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα κράτη μέλη χορηγούν τους απαραίτητους πόρους για τη διενέργεια των αξιολογήσεων και εξασφαλίζουν ότι λειτουργούν οι διαδικασίες για την παραγωγή και συλλογή των δεδομένων που είναι απαραίτητα για τις αξιολογήσεις, συμπεριλαμβανομένων των δεδομένων που αφορούν τους κοινούς δείκτες που αναφέρονται στο άρθρο 11.

Τροπολογία

1. Τα κράτη μέλη χορηγούν τους απαραίτητους πόρους για τη διενέργεια των αξιολογήσεων και εξασφαλίζουν ότι λειτουργούν οι διαδικασίες για την παραγωγή και συλλογή των **κατανεμημένων ανά φύλο και ηλικία** δεδομένων που είναι απαραίτητα για τις αξιολογήσεις, συμπεριλαμβανομένων των δεδομένων που αφορούν τους κοινούς δείκτες που αναφέρονται στο άρθρο 11.

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 14 – παράγραφος 3 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(δα) τη συμβολή των οργανώσεων-εταίρων, των εθνικών συστημάτων, των δικαιούχων και του ενδιαμέσου φορέα, ώστε να αναγνωριστούν όλοι οι φορείς που συνδέονται με το Ταμείο, να κοινοποιηθεί η λεπτομερής ανάλυση της εμπειρίας τους σε αυτόν τον τύπο παρέμβασης και να παρουσιαστούν οι στόχοι που εύχονται να επιτύχουν με την ενσωμάτωσή τους·

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 14 – παράγραφος 3 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(εα) συμβολή στον στόχο της ισότητας μεταξύ ανδρών και γυναικών και μια αξιολόγηση του βαθμού σωστής ενσωμάτωσης της διάστασης του φύλου.

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 15 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(2) Η διαχειριστική αρχή διεξάγει δομημένη έρευνα επισκόπησης στους τελικούς αποδέκτες το **2017** και το 2021, σύμφωνα με το υπόδειγμα που παρέχει η Επιτροπή. Η Επιτροπή εγκρίνει το εν λόγω υπόδειγμα μέσω της έκδοσης εκτελεστικής πράξης. Η εν λόγω εκτελεστική πράξη εκδίδεται με τη συμβουλευτική διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 60 παράγραφος 2.

(2) Η διαχειριστική αρχή διεξάγει δομημένη έρευνα επισκόπησης **που περιλαμβάνει ξεχωριστά δεδομένα για κάθε φύλο** στους τελικούς αποδέκτες το **2015** και το 2021, σύμφωνα με το υπόδειγμα που παρέχει η Επιτροπή. Η Επιτροπή εγκρίνει το εν λόγω υπόδειγμα μέσω της έκδοσης εκτελεστικής πράξης. Η εν λόγω εκτελεστική πράξη εκδίδεται με τη συμβουλευτική διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 60 παράγραφος 2.

Τροπολογία 41

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 21 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τα τρόφιμα και τα αγαθά για **αστέγους ή για παιδιά** μπορούν να αγοράζονται από τις ίδιες τις οργανώσεις-εταίρους.

Τροπολογία

Τα τρόφιμα και τα αγαθά για **τους τελικούς αποδέκτες και οι διευκολύνσεις για τη λήψη των μέτρων που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 2α** μπορούν να αγοράζονται από τις ίδιες τις οργανώσεις-εταίρους.

Τροπολογία 42

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 21 – παράγραφος 3 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Μπορούν να αγοράζονται επίσης από δημόσιο φορέα και να διατίθενται δωρεάν στις οργανώσεις-εταίρους. Στην περίπτωση αυτή τα τρόφιμα μπορούν να λαμβάνονται από τη χρήση, την επεξεργασία ή την πώληση των προϊόντων από αποθέματα παρέμβασης τα οποία έχουν καταστεί διαθέσιμα βάσει του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [ΚΟΑ], υπό τον όρο ότι πρόκειται για την προσφορότερη, από οικονομική άποψη, επιλογή και ότι δεν καθυστερείται αδικαιολόγητα η παράδοση τροφίμων στις οργανώσεις-εταίρους. Τα ποσά που προκύπτουν από συναλλαγή που αφορά τα εν λόγω αποθέματα αξιοποιούνται προς όφελος των απόρων **και δεν χρησιμοποιούνται με σκοπό τον περιορισμό της υποχρέωσης των κρατών μελών, που προβλέπεται στο άρθρο 18 του παρόντος κανονισμού, να συγχρηματοδοτούν το πρόγραμμα.**

Τροπολογία

Μπορούν να αγοράζονται επίσης από δημόσιο φορέα και να διατίθενται δωρεάν στις οργανώσεις-εταίρους. Στην περίπτωση αυτή τα τρόφιμα μπορούν να λαμβάνονται από τη χρήση, την επεξεργασία ή την πώληση των προϊόντων από αποθέματα παρέμβασης τα οποία έχουν καταστεί διαθέσιμα βάσει του άρθρου 15 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. [ΚΟΑ], υπό τον όρο ότι πρόκειται για την προσφορότερη, από οικονομική άποψη, επιλογή και ότι δεν καθυστερείται αδικαιολόγητα η παράδοση τροφίμων στις οργανώσεις-εταίρους. Τα ποσά που προκύπτουν από συναλλαγή που αφορά τα εν λόγω αποθέματα αξιοποιούνται προς όφελος των απόρων **συμπληρωματικά προς τους πόρους του Ταμείου, χωρίς να αφαιρείται το κόστος χρήσης από τις χορηγούμενες πιστώσεις.**

Αιτιολόγηση

Τα αποθέματα παρέμβασης, όταν υπάρχουν, θα πρέπει να προστίθενται στους χορηγούμενους πόρους και όχι να αφαιρούνται από αυτούς, προκειμένου να είναι προβλέψιμες οι πιστώσεις από τις οργανώσεις-εταίρους.

Τροπολογία 43

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 21 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(5α) Οι δικαιούχοι θα πρέπει να είναι σε θέση να κάνουν αποτελεσματική και βέλτιστη χρήση των ευρωπαϊκών ταμείων για την καταπολέμηση της φτώχειας, όπως το ΕΚΤ και το Ταμείο που δημιουργείται δυνάμει του άρθρου 1, αποφεύγοντας τη διπλή χρηματοδότηση των πράξεων.

Αιτιολόγηση

Οι οργανώσεις που κάνουν χρήση του ΠΔΤΑ μπορεί να εφαρμόζουν παράλληλα μέτρα που χρηματοδοτούνται από το ΕΚΤ όπως στον τομέα της κατάρτισης ή της φροντίδας. Αυτό πρέπει να παραμείνει δυνατό ενώ μπορεί να μην οδηγήσει σε διπλή χρηματοδότηση. Είναι σημαντικό εν προκειμένω να βοηθηθούν οι δικαιούχοι.

Τροπολογία 44

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 1 – στοιχείο -α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(-α) οι δαπάνες που βαρύνουν τους δημόσιους φορείς ή τις οργανώσεις-εταίρους με στόχο την ενίσχυση των τοπικών αλυσίδων εφοδιασμού τροφίμων·

Τροπολογία 45

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 1 – στοιχείο ια

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(**ια**) οι δαπάνες για την αγορά τροφίμων και βασικών καταναλωτικών αγαθών για την προσωπική χρήση των **αστέγων ή των παιδιών**.

Τροπολογία

(**α**) οι δαπάνες για την αγορά τροφίμων και βασικών καταναλωτικών αγαθών, **συμπεριλαμβανομένων των ρούχων**, για την προσωπική χρήση των **τελικών αποδεκτών**.

Τροπολογία 46

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 1 – στοιχείο ιβ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(**ιβ**) εάν τα τρόφιμα ή τα βασικά καταναλωτικά αγαθά για προσωπική χρήση των **αστέγων ή των παιδιών** αγοράζονται από δημόσιο φορέα ο οποίος τα παρέχει στη συνέχεια σε οργανώσεις-εταίρους, το κόστος μεταφοράς των τροφίμων ή των αγαθών στις αποθήκες των οργανώσεων-εταίρων βάσει κατ' αποκοπήν ποσοστού 1% των δαπανών που αναφέρονται στο στοιχείο α).

Τροπολογία

(**β**) εάν τα τρόφιμα ή τα βασικά καταναλωτικά αγαθά **συμπεριλαμβανομένων των ρούχων** για προσωπική χρήση των **τελικών αποδεκτών** αγοράζονται από δημόσιο φορέα ο οποίος τα παρέχει στη συνέχεια σε οργανώσεις-εταίρους, το κόστος μεταφοράς των τροφίμων ή των αγαθών στις αποθήκες των οργανώσεων-εταίρων βάσει κατ' αποκοπήν ποσοστού 1% των δαπανών που αναφέρονται στο στοιχείο α).

Τροπολογία 47

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 1 – στοιχείο ιδ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(**ιδ**) οι δαπάνες για δραστηριότητες κοινωνικής ενσωμάτωσης οι οποίες αναλαμβάνονται και δηλώνονται από τις

Τροπολογία

(**δ**) οι δαπάνες για δραστηριότητες κοινωνικής ενσωμάτωσης οι οποίες αναλαμβάνονται και δηλώνονται από τις

οργανώσεις-εταίρους που παρέχουν
απευθείας την υλική βοήθεια στους
απόρους, **βάσει κατ' αποκοπήν ποσοστού
5% επί των δαπανών που αναφέρονται
στο στοιχείο α).**

οργανώσεις-εταίρους που παρέχουν
απευθείας την υλική βοήθεια στους
απόρους·

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

Τίτλος	Ταμείο ενίσχυσης των αγρόων της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Έγγραφο αναφοράς	COM(2012)0617 – C7-0358/2012 – 2012/0295(COD)
Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	EMPL 19.11.2012
Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	FEMM 19.11.2012
Συντάκτης(τρια) γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού	Marije Cornelissen 3.12.2012
Εξέταση στην επιτροπή	19.2.2013
Ημερομηνία έγκρισης	20.3.2013
Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας	+: 24 –: 0 0: 2
Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Regina Bastos, Edit Bauer, Marije Cornelissen, Edite Estrela, Iratxe García Pérez, Mikael Gustafsson, Livia Járóka, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Silvana Koch-Mehrin, Astrid Lulling, Elisabeth Morin-Chartier, Norica Nicolai, Angelika Niebler, Siiri Oviir, Raúl Romeva i Rueda, Marc Tarabella, Britta Thomsen, Anna Záborská, Inês Cristina Zuber, Ρόδη Κράτσα-Τσαγκαροπούλου, АНТОНІЯ Първанова
Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Silvia Costa, Anne Delvaux, Mojca Kleva Kekuš, Katarína Neved'alová, Angelika Werthmann, Мария Габриел